C/2026/2455

27.4.2026

Pubblikazzjoni tal-komunikazzjoni ta' emenda standard approvata ta' speċifikazzjoni tal-prodott ta' indikazzjoni ġeografika f'konformità mal-Artikolu 5(4) tar-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2025/27 [1]

(C/2026/2455)

KOMUNIKAZZJONI TAL-APPROVAZZJONI TA' EMENDA STANDARD

(Artikolu 24 tar-Regolament (UE) 2024/1143)

"Pays d'Auge/Pays d'Auge-Cambremer"

Numru ta' referenza tal-UE: PDO-FR-0042-AM01 — 2.2.2026

1. **Isem il-prodott**

"Pays d'Auge/Pays d'Auge-Cambremer"

2. **Tip ta' indikazzjoni ġeografika**

☑ DOP

☐ IĠP

☐ IĠ

3. **Settur**

☑ Prodotti agrikoli

☐ inbejjed

☐ Xarbiet spiritużi

4. **Pajjiż li għalih tappartjeni ż-żona ġeografika**

Franza

5. **Awtorità tal-Istat Membru li tikkomunika l-emenda standard**

Isem

Il-Ministeru għall-Agrikoltura u għas-Sovranità tal-Ikel

6. **Kwalifika bħala emenda standard**

L-applikazzjoni għall-emenda tad-DOP "Pays d'Auge/Pays d'Auge - Cambremer" ma tinvolvi l-ebda waħda mit-tliet sitwazzjonijiet li jikkostitwixxu emenda tal-Unjoni, jiġifieri:

(a) ma tinkludix bidla fl-isem tad-denominazzjoni ta' oriġini protetta;

(b) ma tissograx li xxejjen ir-rabta mal-ambjent ġeografiku;

(c) ma tinvolvix restrizzjonijiet ġodda fuq il-kummerċjalizzazzjoni tal-prodott.

Għalhekk, l-awtoritajiet Franċiżi jqisu li t-talba hija għal emenda "standard".

[1] Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2025/27 tat-30 ta' Ottubru 2024 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2024/1143 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill b'regoli dwar ir-reġistrazzjoni u l-protezzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografiċi, speċjalitajiet tradizzjonali garantiti u termini tal-kwalità mhux obbligatorji u li jħassar ir-Regolament Delegat (UE) Nru 664/2014 (ĠU L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

7. **Deskrizzjoni tal-emenda/i standard approvata/i**

Titlu

Deskrizzjoni tal-prodott

Deskrizzjoni

Id-deskrizzjoni tal-prodott ġiet issupplimentata billi ġew stabbiliti l-karatteristiċi ewlenin tal-metodu ta' produzzjoni użat biex jiġi ddefinit il-prodott: "sidru spumanti", "miksub permezz tal-fermentazzjoni sekondarja fil-flixkun".

It-terminu "issiġillat b'tapp tas-sufra", b'referenza għal-leġiżlazzjoni Franċiża, tneħħa u l-kundizzjonijiet applikabbli għad-DOP "Pays d'Auge/Pays d'Auge - Cambremer" ġew inklużi fl-ispeċifikazzjoni tal-prodott tagħha.

Il-formulazzjoni tal-karatteristiċi analitiċi ġiet issupplimentata billi ġie speċifikat "jew ugwali" sabiex jiġu ċċarati l-kontrolli.

Fl-aħħar nett, l-użu tal-kontenut tad-diossidu tal-karbonju li jindika l-formazzjoni tar-ragħwa ġie sostitwit bil-pressjoni fil-flixkun, li huwa parametru li wkoll jirrifletti r-ragħwa u li huwa aktar faċli li jiġi vverifikat peress li ma jirrikjedix analiżi fil-laboratorju. Il-valur fil-mira ġie stabbilit f'livell ta' pressjoni ekwivalenti għall-valur tad-diossidu tal-karbonju.

Id-deskrizzjoni organolettika ta' "Pays d'Auge/Pays d'Auge – Cambremer" ġiet iċċarata u spjegata: iż-żieda ta' "kulur isfar dehbi li jagħti fl-oranġjo", it-tneħħija ta' "aromi fini" u "eleganza tal-bilanċ", deskritturi meqjusa suġġettivi, sostitwiti minn "bilanċ li għall-ewwel ikun ħelu iżda li jħalli togħma pjuttost morra", iż-żieda ta' "Qabel jimmatura jkollu aromi ta' frott u butir frisk u meta jsir jiżviluppa noti ta' ġilda", b'hekk ikun possibbli li tiġi riflessa l-evoluzzjoni mat-tqaddim.

☑ L-emenda taffettwa d-dokument uniku

Titlu

Definizzjoni taż-żona ġeografika

Deskrizzjoni

Il-muniċipalità ta' Avernes-Saint-Gourgon żdiedet biex jiġu kkoreġut żball ovvju fit-traskrizzjoni mill-ġdid taż-żona ġeografika fil-forma ta' lista ta' muniċipalitajiet.

Din it-taqsima ġiet riveduta biex tinkorpora din l-emenda u taġġorna l-formulazzjoni, b'mod partikolari l-lista tal-operazzjonijiet imwettqa fiż-żona u r-referenza għall-Kodiċi Ġeografiku Uffiċjali Franċiż. Il-konfini taż-żona baqgħu l-istess.

Il-paragrafu dwar l-isem "Pays d'Auge - Cambremer" ġiet riformulata sabiex tkun aktar faċli biex tinftiehem.

Id-data għat-tressiq tal-applikazzjonijiet għall-identifikazzjoni tal-irqajja' art tressqet 'il quddiem minn 01/04/N għal 01/11/IN-1 sabiex il-proċedura tkun tista' tiġi implimentata fi żmien xieraq.

☑ L-emenda taffettwa d-dokument uniku

Titlu

Prova li l-prodott joriġina miż-żona ġeografika

Deskrizzjoni

Ir-regoli dwar it-traċċabbiltà ġew emendati biex jippermettu monitoraġġ kwalitattiv u kwantitattiv aħjar tal-istadji tal-produzzjoni.

Id-dikjarazzjoni tal-allokazzjoni tal-irqajja' art ta' msaġar tal-frott ġiet sostitwita b'inventarju ta' msaġar tal-frott biex issir konformi mal-għodod ta' rapportar (tal-IT) żviluppati.

Id-dikjarazzjonijiet dwar l-intenzjoni li ma ssir l-ebda produzzjoni u dwar it-tkomplija tal-produzzjoni tħassru. Fil-fatt, dawn ma ntużawx.

L-iskadenza għall-preżentazzjoni tad-dikjarazzjonijiet ġiet estiża minn 72 siegħa għal 8 ijiem biex jitqies l-ammont ta' xogħol f'dak iż-żmien u l-jiem ta' mistrieħ.

☐ L-emenda taffettwa d-dokument uniku

Titlu

Deskrizzjoni tal-metodu ta' produzzjoni

Deskrizzjoni

Il-kompożizzjoni varjetali tal-masġar tal-frott u l-metodu ta' taħriġ

Il-formulazzjoni ġiet riveduta sabiex tiġi armonizzata mal-ispeċifikazzjonijiet l-oħra tas-sidru u l-metodi ta' kontroll assoċjati li jikkonċernaw il-ġestjoni tal-masġar tal-frott. B'mod partikolari, ġie speċifikat li: "Il-masġar tal-frott huwa magħmul mis-siġar kollha tat-tuffieħ fl-azjenda li l-frott tagħhom jista' jintuża biex issir id-denominazzjoni "Pays d'Auge" jew "Pays d'Auge - Cambremer".

Il-lista tal-varjetajiet tat-tuffieħ stabbilita fl-Anness hija inkluża fil-parti prinċipali tat-test f'konformità mal-istruzzjonijiet għall-abbozzar. Il-kategorija "Varjetajiet oħra" ngħatat l-isem il-ġdid ta' "Varjetajiet ħelwin" u ġie speċifikat li l-kategorija "Varjetajiet fenoliċi" tinkludi l-varjetajiet morri u morri u ħelwin fl-istess ħin sabiex tikkonforma man-nomenklatura uffiċjali tal-kategoriji. Il-varjetà Germaine mxiet mill-kategorija "Varjetajiet ħelwin" għall-kategorija "Varjetajiet fenoliċi" biex jiġu riflessi l-parametri analitiċi tagħha.

Ġie speċifikat li "Sabiex tiġi ppreservata d-diversità varjetali, il-varjetajiet tat-tuffieħ mhux elenkati hawn fuq u mħawla bi zkuk għoljin huma awtorizzati, sa massimu ta' 20 % taż-żona tal-masġar tal-frott." Din il-miżura tissostitwixxi l-formulazzjoni preċedenti ("Madankollu, il-preżenza ta' varjetajiet ta' tuffieħ mhux elenkati fl-Anness u li ġew iċċertifikati li tħawlu fiż-żona qabel id-19 ta' Marzu 1996 hija awtorizzata, sa massimu ta' 20 % taż-żoni mħawla fi msaġar identifikati ta' azjenda"), u dan ħoloq diffikultajiet fl-applikazzjoni minħabba l-evidenza li għandha tiġi pprovduta. Din il-miżura hija maħsuba biex tippermetti ż-żamma ta' siġar ta' varjetajiet mhux identifikati li jistgħu jkunu ta' interess f'termini ta' adattament. Il-proporzjon tagħhom fit-taħlita huwa limitat għal 10 %.

Il-metodu ta' tħarriġ issa qed jiġi deskritt permezz tal-wisa' bejn is-siġar minflok permezz tal-għoli li fih il-frieħi jibdew fuq iz-zokk.

Saru xi emendi ta' abbozzar sabiex jiġi ffaċilitat il-kontroll.

Il-ħsad u l-ħżin, il-produttività tal-imsaġar tal-frott

Sabiex jiġu ssimplifikati l-arranġamenti tal-ħsad u tal-ħżin filwaqt li tiġi żgurata t-traċċabbiltà għall-fini tat-taħlit, "it-tuffieħ jinġabar skont il-kategorija tal-varjetà" minflok "varjetà varjetà". Ir-referenza għal "sajran tajjeb" tħassret: dan il-parametru jiġi mmonitorjat fil-mument tal-implimentazzjoni permezz tad-densità tal-most, li hija aktar rilevanti. Fil-fatt, it-tuffieħ spiss ikompli jimmatura wara li jinħażen.

Ir-regoli dwar il-ħsad li kienu ġew ispirati mir-regoli applikati għall-inbejjed spumanti ġew issimplifikati la mhumiex ġustifikati, peress li t-tuffieħ tas-sidru huwa frott aktar reżistenti mill-għeneb: l-għoli tal-waqgħa, l-għoli tal-ħżin.

It-tneħħija tal-iskart veġetali ma jsirx biss permezz tat-tagħmir tal-ħsad, iżda jsir ukoll manwalment waqt is-separazzjoni tal-frott u l-ħasil tal-frott.

Is-separazzjoni tal-varjetajiet fil-każ ta' ħżin għal aktar minn 3 ijiem tħassret ukoll. Ma ngħatat l-ebda ġustifikazzjoni teknika għal dan.

Ir-rendiment jiġi vvalutat skont il-medja ta' sentejn biex jitqies il-fenomenu tal-alternanza.

Il-formulazzjoni ġiet issupplimentata biex jiġi speċifikat kif għandu jiġi kkalkolat ir-rendiment.

Estrazzjoni tal-meraq, għasir

Sabiex jittejjeb il-metodu ta' tħarriġ b'zokk għoli, li huwa l-metodu tradizzjonali tat-tħarriġ f'Pays d'Auge, ġie introdott proporzjon ta' 30 % applikat għall-frott użat.

Il-kejl tal-kontenut ta' zokkor fil-most ġie sostitwit bil-kejl tad-densità, li huwa l-aktar metodu komuni ta' kejl użat mill-produtturi. Il-valur fil-mira propost (densità minima ta' 1 050) huwa ekwivalenti għall-valur fil-mira attwali (kontenut ta' zokkor ta' 108 g/litru)

Preparazzjoni tas-sidru

Is-sentenza dwar il-kjarifika hija emendata kif ġej: "Il-kjarifikazzjoni pektika tal-most hija obbligatorja" sabiex jiġi ssimplifikat il-fehim.

Ir-referenza għal “fermentazzjoni bil-mod” tħassret peress li ma kinitx tirreferi għal valur fil-mira speċifiku.

Il-projbizzjoni tal-“pasturizzazzjoni, iż-żieda tal-ilma u l-kuluranti u kwalunkwe operazzjoni maħsuba biex tbiddel ir-rikkezza naturali” ġiet estiża għas-sidri.

Żdiedet il-kjarifika tas-sidru permezz tal-estrazzjoni.

L-ibbottiljar u l-fermentazzjoni sekondarja

Il-formulazzjoni ta’ din it-taqsima ġiet emendata biex tkun aktar ċara.

Il-proporzjon ta’ tuffieħ ta’ varjetajiet aċiduži użati żdied minn 15 għal 25 % sabiex il-produtturi jkunu jistgħu jirregolaw aħjar il-pH tal-most, parametru importanti għall-kontroll tal-proċess ta’ fermentazzjoni u l-kwalità tas-sidru miksub.

Il-proporzjon ta’ tuffieħ ta’ varjetà waħda, limitat għal 60 %, ġie sostitwit b’minimu ta’ tliet varjetajiet. Din l-emenda tagħti l-possibbiltà li tiġi ssimplifikata t-traċċabbiltà tal-frott filwaqt li tiġi żgurata l-kompożizzjoni tat-taħlitiet li jinkorporaw diversi varjetajiet.

Il-proporzjon ta’ tuffieħ tal-varjetajiet mhux elenkati huwa limitat għal 10 % sabiex jiġi limitat l-impatt fuq il-profil organolettiku tas-sidru.

Is-sentenza “Iż-żieda ta’ gass eżoġenu hija pprojbita f’kull ħin tal-preparazzjoni u l-ibbottiljar” ġiet sostitwita bil-projbizzjoni fuq il-gassifikazzjoni. L-għan ta’ din l-emenda huwa li tipprojbixxi l-injezzjoni ta’ gass bl-għan li tagħmel il-prodott spumanti jew li tagħmlu aktar spumanti, iżda tippermetti l-użu ta’ gass taħt pressjoni negattiva matul l-operazzjonijiet tal-ibbottiljar sabiex tiġi evitata r-ragħwa fil-prodott.

Il-karatteristiċi tal-prodott lest li jaqgħu taħt it-taqsima dwar id-deskrizzjoni tal-prodott tneħħew minn din it-taqsima.

☐ L-emenda taffettwa d-dokument uniku

Titlu

Elementi li juru r-rabta mal-ambjent ġeografiku

Deskrizzjoni

Din it-taqsima ġiet riveduta u ssupplimentata sabiex tikkonforma mal-istruzzjonijiet għall-abbozzar fis-seħħ. B’mod partikolari, żdied paragrafu introduttorju:

Il-karatteristiċi speċifiċi tal-“Pays d’Auge” jew tal-“Pays d’Auge - Cambremer” jirriżultaw mill-kundizzjonijiet tal-ħamrija u tal-klima taż-żona u mill-prattiki tal-produtturi lokali, ikkaratterizzati mis-selezzjoni ta’ varjetajiet adattati għaż-żona, il-maċerazzjoni tal-polpa qabel l-għasir u l-fermentazzjoni sekondarja fil-flixkun, li lkoll jikkontribwixxu biex jagħtu lis-sidru l-profil organolettiku tiegħu.

☑ L-emenda taffettwa d-dokument uniku

Titlu

Dettalji speċifiċi dwar it-tikkettar

Deskrizzjoni

Għal finijiet ta’ simplifikazzjoni, id-dispożizzjonijiet f’din il-parti ġew irtirati. Dawn huma d-dispożizzjonijiet regolatorji li japplikaw issa.

Id-dispożizzjonijiet dwar l-użu tal-isem “Pays d’Auge - Cambremer” biss inżammu u ġew riformulati.

☐ L-emenda taffettwa d-dokument uniku

Titlu

Rekwiżiti nazzjonali

Deskrizzjoni

It-tabella tal-punti ewlenin li għandhom jiġu vverifikati ġiet riveduta biex tinkorpora l-valuri fil-mira assoċjati u tispeċifika t-titoli tal-punti u l-metodi ta' kontroll assoċjati.

☐ L-emenda taffettwa d-dokument uniku

DOKUMENT UNIKU

Denominazzjonijiet ta' oriġini u indikazzjonijiet ġeografiċi ta' prodotti agrikoli

"Pays d'Auge/Pays d'Auge-Cambremer"

Numru ta' referenza tal-UE: PDO-FR-0042-AM01 — 2.2.2026

1. **Isem/Ismijiet**

"Pays d'Auge/Pays d'Auge - Cambremer"

2. **Tip ta' indikazzjoni ġeografika**

☑ DOP

☐ IĠP

☐ IĠ

3. **Pajjiż li għalih tappartjeni ż-żona ġeografika definita**

Franza

4. **Deskrizzjoni tal-prodott agrikolu**

4.1. *Klassifikazzjoni tal-prodott agrikolu f'konformità mal-intestatura u l-kodiċi tan-Nomenklatura Magħquda, kif imsemmi fl-Artikolu 6(1) tar-Regolament (UE) 2024/1143*

2206 – Xarbiet oħra ffermentati (eż. sidru, perry, mead, saké); taħlitiet ta' xarbiet iffermentati u taħlitiet ta' xarbiet iffermentati u tax-xarbiet mhux alkoħoliċi, li mhumiex speċifikati jew inklużi banda oħra

4.2. *Deskrizzjoni tal-prodott agrikolu li għalih japplika l-isem reġistrat*

Il-"Pays d'Auge" jew il-"Pays d'Auge - Cambremer" huwa sidru spumanti mhux pasturizzat u bla gass miksub permezz ta' raġħwa naturali u li jsir minn meraq tat-tuffieħ tas-sidru pur ta' varjetajiet speċifiċi minn imsaġar tal-frott identifikati li jinsabu fiż-żona ġeografika.

Il-"Pays d'Auge" jew il-"Pays d'Auge - Cambremer" miksub wara l-fermentazzjoni sekondarja għandu l-karatteristiċi li ġejjin:

— qawwa alkoħolika skont il-volum ta' 3,5 % jew aktar;

— qawwa alkoħolika skont il-volum ta' 6 % jew aktar;

— kontenut ta' zokkor ta' 20 gramma jew aktar għal kull litru;

— pressjoni minima ta' 1,5 bar f'temperatura ta' 20 °C.

Il-"Pays d'Auge" jew il-"Pays d'Auge - Cambremer" għandu kulur isfar dehbi li jagħti fl-oranġjo. Huwa kkaratterizzat minn bilanċ li għall-ewwel ikun ħelu iżda li jħalli togħma pjuttost morra u mill-aċidità diskreta tiegħu. Qabel jimmatura jkollu aromi ta' frott u butir frisk u meta jsir jiżviluppa noti ta' ġilda.

4.3. *Derogi dwar l-akkwist ta' għalf (għal prodotti li joriġinaw mill-annimali ddeżinjati b'denominazzjoni ta' oriġini protetta biss) u restrizzjonijiet fuq l-akkwist ta' materja prima (għal prodotti proċessati deżinjati minn indikazzjoni ġeografika protetta biss)*

—

4.4. *Passi speċifiċi fil-produzzjoni li jridu jsiru fiż-żona ġeografika definita*

Il-produzzjoni tat-tuffieħ u l-preparazzjoni tas-sidru, inkluż l-ibbottiljar, isiru fiż-żona ġeografika ddefinita

4.5. *Regoli speċifiċi dwar l-imballaġġ, it-tfettit, it-taħkik, eċċ. tal-prodott agrikolu li għalih jirreferi l-isem reġistrat*

—

4.6. *Regoli speċifiċi dwar it-tikkettar tal-prodott agrikolu li għalih jirreferi l-isem irreġistrat*

—

4.7. *Definizzjoni qasira taż-żona ġeografika definita*

Il-perimetru ta' din iż-żona jinkludi t-territorju tal-muniċipalitajiet li ġejjin, abbażi tal-Kodiċi Ġeografiku Uffiċjali tal-2025:

Id-dipartiment ta' Calvados

Muniċipalitajiet inklużi b'mod sħiħ (139):

Ablon, Angerville, Annebault, Auberville, Auvillars, Barneville-la-Bertran, Beaufour-Druval, Beaumont-en-Auge, Benerville-sur-Mer, Beuvillers, Beuvron-en-Auge, Blangy-le-Château, Blonville-sur-Mer, Bonnebosq, Bonneville-la-Louvet, Bonneville-sur-Touques, Bourgeauville, Branville, Brucourt, Cambremer, Canapville, Castillon-en-Auge, Cernay, Clarbec, Coquainvilliers, Cordebugle, Courtonne-la-Meurdrac, Courtonne-les-Deux-Églises, Cresseveuille, Cricquebœuf, Cricqueville-en-Auge, Danestal, Deauville, Dives-sur-Mer, Douville-en-Auge, Dozulé, Drubec, Englesqueville-en-Auge, Équemauville, Fauguernon, Fierville-les-Parcs, Firfol, Formentin, Fourneville, Fumichon, Genneville, Glanville, Glos, Gonneville-sur-Honfleur, Gonneville-sur-Mer, Grangues, Hermival-les-Vaux, Heuland, Honfleur, Hotot-en-Auge, Houlgate, La Boissière, La Folletière-Abenon, La Houblonnière, La Rivière-Saint-Sauveur, La Roque-Baignard, La Vespière-Friardel, Le Breuil-en-Auge, Le Brévedent, Le Faulq, Le Fournet, Le Mesnil-Eudes, Le Mesnil-Guillaume, Le Mesnil-Simon, Le Mesnil-sur-Blangy, Le Pin, Le Pré-d'Auge, Le Theil-en-Auge, Le Torquesne, Léaupartie, Les Authieux-sur-Calonne, Les Monceaux, Les Moutiers-en-Auge, Lessard-et-le-Chêne, L'Hôtellerie, Lisieux, Lisores, Livarot-Pays-d'Auge, Manerbe, Manneville-la-Pipard, Marolles, Montreuil-en-Auge, Moyaux, Norolles, Notre-Dame-de-Livaye, Orbec, Ouilly-du-Houley, Ouilly-le-Vicomte, Pennedepie, Périers-en-Auge, Pierrefitte-en-Auge, Pont-l'Évêque, Prêtreville, Putot-en-Auge, Quetteville, Repentigny, Reux, Rocques, Rumesnil, Saint-André-d'Hébertot, Saint-Arnoult, Saint-Benoît-d'Hébertot, Saint-Denis-de-Mailloc, Saint-Désir, Saint-Étienne-la-Thillaye, Saint-Gatien-des-Bois, Saint-Germain-de-Livet, Saint-Hymer, Saint-Jean-de-Livet, Saint-Jouin, Saint-Julien-sur-Calonne, Saint-Léger-Dubosq, Saint-Martin-aux-Chartrains, Saint-Martin-de-Bienfaite-la-Cressonnière, Saint-Martin-de-la-Lieue, Saint-Martin-de-Mailloc, Saint-Ouen-le-Pin, Saint-Philbert-des-Champs, Saint-Pierre-Azif, Saint-Pierre-des-Ifs, Saint-Vaast-en-Auge, Surville, Touques, Tourgéville, Tourville-en-Auge, Trouville-sur-Mer, Val-de-Vie, Valorbiquet, Valsemé, Vauville, Victot-en-Auge, Vieux-Bourg, Villers-sur-Mer, Villerville.

Muniċipalitajiet parzjalment inklużi (3):

Mézidon Vallée d'Auge (għat-territorju tal-muniċipalitajiet delegati ta' Coupesarte, Crèvecœur-en-Auge, Grandchamp-le-Château, Lécaude, et Monteille biss), Notre-Dame-d'Estrées-Corbon (għat-territorju tal-muniċipalità delegata ta' Notre-Dame-d'Estrées biss), Saint-Pierre-en-Auge (għat-territorju tal-muniċipalitajiet delegati ta' Boissey, l'Oudon, Mittois, Montviette, Saint-Georges-en-Auge, Sainte-Marguerite-de-Viette, et Vieux-Pont-en-Auge biss).

Id-dipartiment ta' Eure

Muniċipalitajiet inklużi b'mod sħiħ (19): Asnières, Bailleul-la-Vallée, Cormeilles, Fatouville-Grestain, Fiquefleur-Équainville, Fontaine-la-Louvet, La Chapelle-Bayvel, La Chapelle-Gauthier, La Chapelle-Hareng, La Goulafrière, La Lande-Saint-Léger, Le Bois-Hellain, Les Places, Manneville-la-Raoult, Piencourt, Saint-Germain-la-Campagne, Saint-Pierre-de-Cormeilles, Saint-Pierre-du-Val, Saint-Sylvestre-de-Cormeilles.

Id-dipartiment ta' Orne

Muniċipalitajiet inklużi b'mod sħiħ (41):

Aubry-le-Panthou, Avernes-Saint-Gourgon, Camembert, Canapville, Champ-Haut, Champosoult, Chaumont, Cisai-Saint-Aubin, Coudehard, Coulmer, Croisilles, Crouttes, Écorches, Fresnay-le-Samson, Gacé, Ginai, Guerquesalles, La Fresnaie-Fayel, Le Bosc-Renoult, Le Ménil-Vicomte, Le Renouard, Les Champeaux, Lignères, Mardilly, Ménil-Froger, Ménil-Hubert-en-Exmes, Mont-Ormel, Montreuil-la-Cambe, Neauphe-sur-Dive, Neuville-sur-Touques, Orgères, Pontchardon, Résenlieu, Roiville, Saint-Aubin-de-Bonneval, Saint-Evroult-de-Montfort, Saint-Germain-d'Aunay, Saint-Gervais-des-Sablons, Sap-en-Auge, Ticheville, Vimoutiers.

Muniċipalitajiet parzjalment inklużi (2):

Il-muniċipalità ta' Gouffern en Auge (għat-territorju tal-muniċipalitajiet delegati ta' Avernes-sous-Exmes, Courménil, Exmes, Le Bourg-Saint-Léonard, Omméel, Saint-Pierre-la-Rivière, Silly-en-Gouffern, Survie, u Villebadin biss), La Ferté-en-Ouche (għat-territorju tal-muniċipalità delegata ta' Monnai biss).

Biex jibbenifika mid-denominazzjoni "Pays d'Auge - Cambremer", il-frott irid jinħasad u s-sidru jrid isir fil-muniċipalitajiet li ġejjin:

Id-dipartiment ta' Calvados

Muniċipalitajiet inklużi b'mod sħiħ (17):

Auvillars, Beaufour-Druval, Beuvron-en-Auge, Bonnebosq, Cambremer, Formentin, Hotot-en-Auge, La Houblonnière, La Roque-Baignard, Le Fournet, Léaupartie, Montreuil-en-Auge, Notre-Dame-de-Livaye, Repentigny, Rumesnil, Saint-Ouen-le-Pin, Victot-en-Auge.

Muniċipalitajiet parzjalment inklużi (2):

Il-muniċipalità ta' Mézidon Vallée d'Auge (għat-territorju tal-muniċipalitajiet delegati ta' Crèvecœur-en-Auge u Monteille biss), Notre-Dame-d'Estrées-Corbon (għat-territorju tal-muniċipalità delegata ta' Notre-Dame-d'Estrées biss).

5. **Rabta maż-żona ġeografika**

Sommarju tar-rabta

Il-komponent artab u ħelu tal-bilanċ tal-"Pays d'Auge" jew tal-"Pays d'Auge - Cambremer" jista' jinkiseb biss b'most ħelu biżżejjed b'mod naturali. Il-kundizzjonijiet tal-ħamrija u tal-klima taż-żona ġeografika jissodisfaw perfettament dan ir-rekwiżit billi jipprovdu lis-siġar tat-tuffieħ bi provvista regolari tal-ilma (b'mod partikolari matul il-perjodu tat-tkabbir tal-frott tas-sajf), iżda moderata minħabba l-fond limitat tal-ħamrija, il-kummerċjabbiltà baxxa tal-ilma minħabba s-sawra taflija tagħhom u l-kompetizzjoni min-naħa tal-ħaxix. Dawn l-elementi jillimitaw il-kapaċità tat-tkabbir tas-siġar, b'ħekk tittejjeb ir-rikkezza taz-zokkor tal-frott.

Il-komponent kemxejn morr u l-istruttura tas-sidru huma r-riżultat tal-użu prevalenti (mill-inqas 70 %) ta' varjetajiet fit-taħlita li jiddominaw l-imsaġar tal-frott f'Pays d'Auge, li l-maġġoranza tagħhom huma r-riżultat ta' sekli ta' selezzjoni lokali. L-aċidità baxxa tal-prodott hija konformi mar-rappreżentazzjoni baxxa tal-varjetajiet aċidużi.

Il-prattika tal-maċerazzjoni qabel l-għasir tirriżulta fl-ossidazzjoni tal-polpa, b'ħekk tippermetti li t-tekniki tal-għasir moderni jippreservaw il-legat tal-karatteristiċi organolettiċi miksuba bit-tagħmir tat-tgħaffiġ li jdur (tours à piler) tradizzjonali u l-għasir għal żmien twil ħafna, bħall-kulur isfar dehbi li jagħti fl-oranġjo tipiku tal-"Pays d'Auge" jew tal-"Pays d'Auge - Cambremer".

Il-kwalità tal-ħsad hija ottimizzata permezz tal-metodu ta' produzzjoni b'zokk għoli, b'mod partikolari permezz tal-annimali li jneħħu l-ewwel frott li jaqa' (li ħafna drabi jkun mimli dud u ta' kwalità baxxa) u l-kopertura tal-ħaxix għall-ilqugħ tat-tuffieħ u għall-preservazzjoni tiegħu meta jkun fl-art.

Il-fermentazzjoni sekondarja naturali tikkontribwixxi għall-iżvilupp tal-aromi tal-“Pays d’Auge” jew tal-“Pays d’Auge - Cambremer”, li waqt it-tqaddim fil-fliexken jevolvu minn aromi ta’ frott u butir frisk li jkollhom qabel jimmaturaw għal noti ta’ ġilda meta jsiru.

Referenza elettronika (url) għall-pubblikazzjoni tal-ispeċifikazzjoni tal-prodott

https://info.agriculture.gouv.fr/boagri/document_administratif-4567f58b-5358-4bd6-94e2-2d733dea04f9